



Stützentabelle / LIST OF CONNECTIONS

Stützen Nr. CONNECT N°	Nennweite NOM. SIZE	Nenndruck PRESSURE RATING	Flanschform TYPE OF FLANGES	Dichtfläche FLANGE FACING	Bemerkungen REMARKS
(N1)	DN100	16	EN 1092-1 Typ11	Form B1	Produktphase / PRODUCT
(N2)	DN50	16	EN 1092-1 Typ11	Form B1	Gasphase / VAPOUR LINE
(N3)	RA 8	L	DIN 2353	-	Luftanschluss / AIR SUPPLY

Bemerkungen / Примечания :

11 Zueh Stellskizze / Установочный чертёж : 2-3082

12 Zueh Schaltpläne / Установочный схемы подключения : 5-4-581, 5-4-737

2. Drehgelenk / Шарниры : Type / Момент : D2000  
Dichtung / Уплотнение : PTFE/FVMQ  
Schmierstoff / Смазочный материал : Nüßliertemp HM 83-442

3.1 Medium / Продукт : Gase / Газовый : GASOLINE 98  
Arbeitsdruck / Рабочее давление : PA= 6 bar  
Arbeits-temp. / Рабочая температура : TA= 7 °C  
Prüfdruck / Испытательное давление : PP= 24 bar  
Zul.Betriebsüberdruck / макс. рабочее давление : PB= 16 bar  
Zul.Betriebstemp. / макс. рабочая температура : TB= -37 / +50 °C  
Umgebungstemp. / окруж. температура : TO= -37 / +65 °C

4.1 Verläder / Уплотнитель : MHL 5 bar

Balancierung im Leersystem  
BALANCED IN DRY-LINE-SYSTEM

Parkposition siehe Stellskizze  
PARK POSITION SEE ENVELOPE DRAWING

Typenschild / NAMEPLATE :

EMCO WHEATON  
A Gardner Denver Product

ORDER-NR.	1241283	YEAR OF BUILD	2010
TYPE	E2630	TEST PRESSURE	24 bar
SIZE	DN100	DESIGN TEMP.	-37/+50 °C
LOADING-NR.			

Примечание для изготовителя  
Fertigungshinweis nur für EMCO interne Verwendung, nicht vom Kunden zu prüfen.  
Production Memo only for EMCO internal use, not to approve by customer

A Schweißanweisung für produktführende Schweißnähte (C4/E3)

B EMCO Farbsystem für Stahlbauteile (I)  
Edelstahlbauteile gebeizt und passiviert

C

	JA	NEIN	JA	NEIN
TÜV Abnahme	X	WZ 3.1	X	X
Röntgen XX	X	Druckprobe	X	X
Sandstrahlen	X	Dichtheitsprobe	X	X

D Bei Zyl.-Anl. Pos. 44 entfällt Pos. 3. Stattdessen Pos. 45 einsetzen!

E Bei Parkarretierung Pos. 51 entfällt Pos. 2. Stattdessen Pos. 52 einsetzen!  
Parkarretierung an vorhandenem Stahlbau anschweißen.

10.2

Zugehörige Stückliste / ASSOCIATED MATERIAL BOM  
1241283 / 10 / ZS1000203

Emco Wheaton GmbH  
35274 Kirchhain, Germany

Kopie vern

EMCO WHEATON  
A Gardner Denver Product

REV	ÄNDERG.	DATUM	BATCH	MATERIAL	TT / EST	LT / SS
1	EMCO	19.10.2010	1000	Verlader / LOADER E2630 DN100 - DN50, PN16		

Verlader / LOADER E2630  
DN100 - DN50, PN16  
1241283 - E.C.P.

EMCO WHEATON  
35274 Kirchhain, Germany  
L1241283-001  
ERSATZ FÜR:  
ENTST. AUS: 999352-001